

Constituents of *Lindera erythrocarpa* Stem Bark

Hak Ju Lee^{1*}, Youngki Park², Il Kwon Park³, and Sang Chul Shin³

¹Div. Wood Chemistry & Microbiology, Korea Forest Research Institute, Seoul 130-712, Korea

²Div. Biotechnology, Korea Forest Research Institute, Suwon 441-350, Korea

³Div. Forest Insect Pests and Disease, Korea Forest Research Institute, Seoul 130-712, Korea

Abstract – Three chalcones and a stilbenoid have been isolated from the stem bark of *Lindera erythrocarpa*. They were elucidated as 2'-hydroxy-3',4',5',6'-tetramethoxychalcone, 2',4'-dihydroxy-3',6'-dimethoxy chalcone, 2',4',5',6'-tetrahydroxy-3'-methoxychalcone, and 5,6-dihydroxy-2,3,4-trimethoxystilbene. Chemical structures were elucidated on the basis of MS, ¹H, ¹³C and 2D-NMR spectroscopic data. This is the first report on the isolation of these compounds from the *L. erythrocarpa*.

Keywords – *Lindera erythrocarpa*, stem bark, 2'-hydroxy-3',4',5',6'-tetramethoxychalcone, 2',4'-dihydroxy-3',6'-dimethoxychalcone, 2',4',5',6'-tetrahydroxy-3'-methoxychalcone, 5,6-dihydroxy-2,3,4-trimethoxystilbene

Introduction

Lindera erythrocarpa (Lauraceae) is a deciduous shrub and their twigs are light brown. Its leaves are alternate form, belong to oblanceolate, 6-13 cm long and 1.5-2.5 cm wide, and are light green and glabrous. It is distributed throughout China, Korea and Japan (Sun and Chung 1988). The leaves of this tree have been used as a folk medicine for stomach and thirst (Liu *et al.*, 1973a). From the barks and the leaves of *L. erythrocarpa*, Liu *et al.* (1973a, 1973b) isolated linderone, methylinderone, lucidone and methylucidone, and also identified such as sitosterol-D-glucoside. From *L. erythrocarpa*, Komae and Hayashi (1972) also isolated geranyl acetate and caryophyllene. From the leaves of *L. erythrocarpa*, a stereoisomer complex of methylucidone was isolated (Choi *et al.*, 2004).

In this paper, we described the isolation and structural determination of three chalcones and a stilbenoid from the stem bark of *L. erythrocarpa*.

Materials and Methods

Plant materials – The bark of *L. erythrocarpa* was collected from Kumsan mountain, Kyungnam, Korea, in 1996, and dried at room temperature. The voucher specimens are deposited at the Korea Forest Research

Institute, Seoul, Korea. After drying, these samples were ground with a Wiley mill.

Extraction, fractionation and isolation – Dried and ground bark of *L. erythrocarpa* was extracted twice with ethanol (EtOH) and then evaporated to give the crude extracts. The crude extracts (55.1 g) was successively partitioned with organic solvents, such as *n*-hexane, dichloromethane (CH₂Cl₂) and ethyl acetate (EtOAc) in this order.

To isolate the compounds, silica gel and Sephadex LH-20 were used for column chromatography with eluting solvents. The *n*-hexane soluble fraction (16.8 g) was used for the isolation. This part of extracts was chromatographed on silica gel column (65 × 5.0 cm) eluted with *n*-hexane-EtOAc (9:1, v/v) to give 11 sets of fractions (LE-1~LE-11). The LE-5 fraction was further subjected to repeated column (80 × 4.0 cm) chromatography on the Sephadex LH-20 eluted with methanol to give 4 sets of fractions (LE-5-1~LE-5-4). Compound **1** (3.2 g) was obtained from the second fraction (LE-5-2) of LE-5. The LE-4 fraction was further subjected to repeated column (80 × 4.0 cm) chromatography on the Sephadex LH-20 using methanol:ethanol (1:1; m/v) to give 3 sets of fractions (LE-4-1~LE-4-3). Compound **2** was obtained from the first fraction (LE-4-1). The LE-6 fraction was further subjected to column chromatography over silica gel (benzene-CH₂Cl₂, 9:1, v/v) to generate 11 sets of fractions (LE-6-1~LE-6-11). Compound **3** (22.0 mg) was obtained from the fraction LE-6-6. Repeated column chromatography over silica gel with benzene-MeOH (19:1, v/v) of the fraction

*Author for correspondence

Fax: +82-32-851-2508; E-mail: hakju99@hanmail.net

LE-8 (2.0 g) gave 7 fractions (LE-8-1~LE-8-7). Compound **4** (1.6 g) was obtained from the fraction LE-8-6.

Instrumental analysis – EI-MS was performed at 70 eV ionization energy by direct inlet probe method, using JEOL JMS-600W mass spectrometer. ^1H -, ^{13}C - and 2D-NMR spectra were obtained using a Varian UI 500 spectrometer at the operating frequency of 500 MHz (^1H) and 125 MHz (^{13}C) at the Korea Basic Science Institute in Seoul.

Compound 1 – ^1H - and ^{13}C -NMR data (Table 1). ^1H - ^1H COSY correlations : $\text{H-}\beta \leftrightarrow \text{H-}\alpha$, $\text{H-}2/\text{H-}6 \leftrightarrow \text{H-}3/\text{H-}5$. HMBC correlations : $\text{H-}2/6 \rightarrow \text{C-}3,5/\text{C-}\beta$, $\text{H-}3,5 \rightarrow \text{C-}1$, $\text{H-}\beta \rightarrow \text{C-}1$. EI-MS m/z : 344 (M^+ , molecular ion), 267, 240, 197, 103.

Compound 2 – ^1H - and ^{13}C -NMR data (Table 1). ^1H - ^1H COSY correlations : $\text{H-}\beta \leftrightarrow \text{H-}\alpha$, $\text{H-}2/\text{H-}6 \leftrightarrow \text{H-}3/\text{H-}5$. HMBC correlations : $\text{H-}\alpha \rightarrow \text{C-}1/\text{C-}\beta'$, $\text{H-}\beta \rightarrow \text{C-}1/\text{C-}\beta'/\text{C-}2, 6$, $\text{H-}2, 6 \rightarrow \text{C-}4/\text{C-}\beta$, $\text{H-}3, 5 \rightarrow \text{C-}2, 6$, $\text{H-}5' \rightarrow \text{C-}1'/\text{C-}3'/\text{C-}4'$, $\text{H-OCH}_3 \rightarrow \text{C-}6'$, $\text{H-OCH}_3 \rightarrow \text{C-}3'$. EI-MS m/z : 300 (M^+ , molecular ion), 257, 223, 181, 153, 103.

Compound 3 – ^1H - and ^{13}C -NMR data (Table 2). ^1H - ^1H COSY correlations : $\text{H-}\beta \leftrightarrow \text{H-}\alpha$, $\text{H-}2/\text{H-}6 \leftrightarrow \text{H-}3/\text{H-}5$. HMBC correlations : $\text{H-}\alpha \rightarrow \text{C-}1/\text{C-}\beta'$, $\text{H-}\beta \leftrightarrow \text{C-}1/\text{C-}\beta'/\text{C-}2, 6$, $\text{H-}2, 6 \rightarrow 4/\text{C-}\beta$, $\text{H-}3, 5 \rightarrow \text{C-}2, 6$, $\text{H-}5' \rightarrow \text{C-}1'/\text{C-}3'/\text{C-}4'$, $\text{H-OCH}_3 \rightarrow \text{C-}6'$, $\text{H-OCH}_3 \rightarrow \text{C-}3'$. EI-MS m/z : 302 (M^+ , molecular ion), 268, 185, 128, 77.

$4'$, $\text{H-OCH}_3 \rightarrow \text{C-}6'$, $\text{H-OCH}_3 \rightarrow \text{C-}3'$.

Compound 4 – ^1H - and ^{13}C -NMR data (Table 2). ^1H - ^1H COSY correlations : $\text{H-}\beta \leftrightarrow \text{H-}\alpha$, $\text{H-}2'/\text{H-}6' \leftrightarrow 3'/\text{H-}5'$. HMBC correlations : $\text{H-}\alpha \rightarrow \text{C-}1'/\text{C-}1$, $\text{H-}2'/6' \rightarrow \text{C-}\beta$, $\text{H-}\beta \rightarrow \text{C-}1'/\text{C-}2'/6'$, $\text{H-}3'/5' \rightarrow \text{C-}2'/\text{C-}6'/\text{C-}1'$, $\text{H-OCH}_3 \rightarrow \text{C-}4$, $\text{H-OCH}_3 \rightarrow \text{C-}2$, $\text{H-OCH}_3 \rightarrow \text{C-}3$. EI-MS m/z : 302 (M^+ , molecular ion), 268, 185, 128, 77.

Results and Discussion

The ethanolic extract of the *n*-hexane soluble fraction of *L. erythrocarpa* stem bark was subjected to Sephadex LH-20 and/or silica gel column chromatography to obtain three chalcones and a stilbene.

The ^1H -NMR spectra of compound **1** showed four methoxyl groups at δ 3.82, 3.83, 3.85 and δ 4.03 and a set of *trans*-olefinic protons at δ 7.62 and δ 7.65 (each *d*, $J = 15.5$ Hz), which were assigned as $\text{H-}\beta$, and $\text{H-}\alpha$, respectively. A total of 19 carbons were appeared in the ^{13}C -NMR spectrum which included four methyl, seven methine and eight quaternary carbons. The ^{13}C -NMR spectrum also showed a carbonyl carbon at δ 195.5 (C=O) (Markham, 1982). These chemical shifts of carbon signals were assigned in comparison with literature values (Leong

Table 1. ^1H - and ^{13}C -NMR data of compounds 1 and 2

Position	1 ^a		2 ^a	
	^{13}C	^1H	^{13}C	^1H
1	136.4	-	136.4	-
2	129.4	7.64 (2H, dd, $J = 1.8, 7.6$)	129.9	7.70 (2H, dd, $J = 1.8, 7.6$)
3	130.2	7.41 (3H, m)	129.2	7.44 (3H, m)
4	131.7	7.41 (3H, m)	131.1	7.44 (3H, m)
5	130.2	7.41 (3H, m)	129.2	7.44 (3H, m)
6	129.4	7.64 (2H, dd, $J = 1.8, 7.6$)	129.9	7.70 (2H, dd, $J = 1.8, 7.6$)
1'	114.3	-	105.5	-
2'	152.4	-	153.8	-
3'	151.3	-	129.8	-
4'	138.6	-	162.9	-
5'	140.2	-	92.8	6.13 (1H, s)
6'	153.5	-	160.3	-
α	128.3	7.65 (1H, d, $J = 15.5$)	128.2	8.27 (1H, d, $J = 15.5$)
β	145.6	7.62 (1H, d, $J = 15.5$)	143.2	7.82 (1H, d, $J = 15.5$)
C=O	195.5	-	193.5	-
OMe	61.8	3.82 (3H, s)	56.4	3.75 (3H, s)
OMe	61.9	3.83 (3H, s)	61.2	3.92 (3H, s)
OMe	62.0	3.85 (3H, s)	-	-
OMe	62.6	4.03 (3H, s)	-	-

^aSpectra were measured in CD_3OD at 500 and 125 MHz for ^1H - and ^{13}C -, respectively.

Table 2. ^1H - and ^{13}C -NMR data of compounds **3** and **4**

Position	3 ^a		4 ^a	
	^{13}C	^1H	^{13}C	^1H
1	136.9	-	165.3	-
2	127.5	7.56 (2H, d, $J = 7.0$)	150.5	-
3	128.5	7.34 (2H, m)	187.6	-
4	128.6	7.29 (1H, m)	149.3	-
5	128.5	7.34 (2H, m)	184.9	-
6	127.5	7.56 (2H, d, $J = 7.0$)	105.5	-
1'	100.4	-	136.7	-
2'	155.5	-	129.9	7.66 (2H, dd, $J = 1.5, 8.7$)
3'	140.2	-	128.9	7.45 (3H, m)
4'	178.4	-	130.9	7.45 (3H, m)
5'	153.5	-	128.9	7.45 (3H, m)
6'	159.8	-	129.9	7.66 (2H, dd, $J = 1.5, 8.7$)
α	127.9	8.10 (1H, d, $J = 15.5$)	122.3	8.00 (1H, d, $J = 15.8$)
β	146.9	7.46 (1H, d, $J = 15.5$)	141.4	7.58 (1H, d, $J = 15.8$)
C=O	191.6	-	-	-
OMe	59.2	3.99 (3H, s)	60.2	4.09 (3H, s)
OMe	-	-	60.3	4.16 (3H, s)
OMe	-	-	64.6	4.17 (3H, s)

^aSpectra were measured in CD_3OD at 500 and 125 MHz for ^1H - and ^{13}C -, respectively.

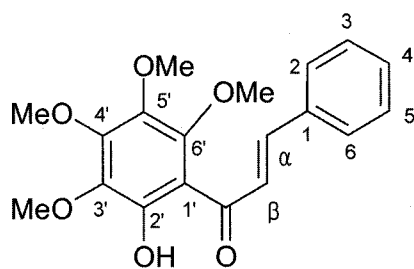
et al., 1998). Thus, the chemical structure of the compound **1** was identified as 2'-hydroxy-3',4',5',6'-tetramethoxychalcone, named as kanakugiol.

The ^1H -NMR signals of the compound **2** for a set of *trans*-olefinic protons at δ 7.82 and δ 8.27 (each d, $J = 15.5$ Hz) confirmed the existence of the chalcone nucleus. A singlet peak appeared at δ 6.13 (1H) which assigned to H-5'. The ^1H -NMR spectrum exhibited two methoxy groups at δ 3.75 (3H, s) and δ 3.92 (3H, s), and determined the position of the methoxy group to be on C-6' and C-3' by using the HMBC spectrum which showed cross peaks between δ 3.75 (3H, s) and C-6' (δ 56.4) and δ 3.92 (3H, s) and C-3' (δ 61.2). The ^{13}C -NMR and HMQC spectra showed the presence of two methoxyls, eight methines and seven quaternary carbons. Using the ^{13}C -NMR and HMQC spectrum, each carbon was assigned as shown in Table 1 and carboxyl carbon C=O at δ 193.5, respectively. These chemical shifts of carbon signals were assigned in comparison with literature values (Maradufu and Ouma, 1978). Thus, the structure of the compound **2** was identified as 2',4'-dihydroxy-3',6'-dimethoxychalcone.

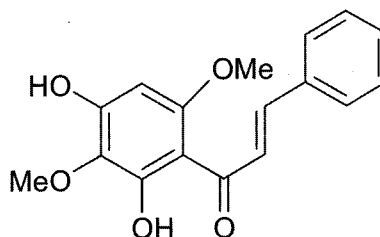
The compound **3** was isolated as a yellow oil. The ^1H -NMR spectrum showed signals for five aromatic protons, two olefinic protons and one methoxy methyl

proton. A total of 16 carbons appeared in the ^{13}C -NMR spectrum which included one methyl, seven methines and eight quaternary carbons. The ^{13}C -NMR spectrum showed a carbonyl carbon at δ 191.6 (C=O). The corresponding carbons were identified by HMQC as seven methine carbon atoms at δ 127.5 (C-2, 6), δ 127.9 (C- α), δ 128.5 (C-3, 5), δ 128.6 (C-4) and δ 136.9 (C-1), respectively. On the basis of data, the structure of the compound **3** was established as 2',4',5',6'-tetrahydroxy-3'-methoxy chalcone.

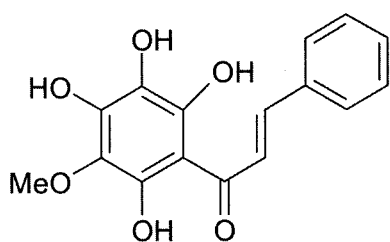
The ^1H -NMR spectrum of the compound **4** exhibited the signals of a set of *trans*-coupled olefinic protons at δ 7.58 (^1H , d, $J = 15.8$ Hz, H- β) and δ 8.00 (^1H , d, $J = 15.8$ Hz, H- α) (Silverstein *et al.*, 1991) and three methoxyl groups at δ 4.09 (3H, s, H-OCH₃), δ 4.16 (3H, s, H-OCH₃) and δ 4.17 (3H, s, H-OCH₃). The correlations of protons to the respective carbons were clarified with the aid of HMQC spectrum. The ^1H - ^1H COSY spectrum revealed the connectivities between C- α /C- β , C-2/C-3 and C-5/C-6. The ^{13}C -NMR spectrum and DEPT (45°, 90° and 135°) experiments showed the presence of seven quaternary carbons, seven methine and three methyl groups. On the basis of the above findings, the structure of the compound **4** was established as 5,6-dihydroxy-2,3,4-trimethoxystilbene. This is the first report on the isolation



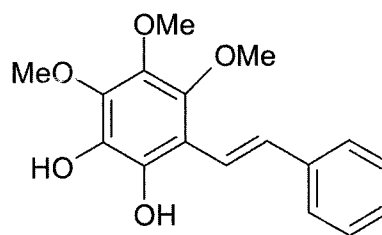
2'-hydroxy-3',4',5',6'-tetramethoxychalcone (1)



2',4'-dihydroxy-3',6'-dimethoxychalcone (2)



2',4',5',6'-tetrahydroxy-3'-methoxychalcone (3)



5,6-dihydroxy-2,3,4-trimethoxystilbene (4)

Fig. 1. The isolated compounds from the stem bark of *L. erythrocarpa*.

of these compounds from the *L. erythrocarpa*.

References

- Choi, Y.H., Kwon, S.Y., Kim, J.H., Baek, M.I., Choi, G.H., Cho, K.Y., and Lee, B.M., Isolation of antifungal active compounds from the leaves of *Lindera erythrocarpa*. *J. Korean Soc. Agric. Chem. Biotechnol.* **46**, 150-153 (2003).
- Komae, H. and Hayashi, N., Terpenes from *Lindera erythrocarpa*. *Phytochemistry* **11**, 853 (1972).
- Leong, Y.W., Harrison, L.J., Bennett, G.J., Kadir, A.A. and Connolly, J.D., A dihydrochalcone from *Lindera lucida*. *Phytochemistry* **47**(5), 891-894 (1998).
- Liu, S.Y., Hisada, S., and Inagaki, I., Terpenes of *Lindera erythrocarpa*. *Phytochemistry* **12**, 233 (1973a).
- Liu, S.Y., Hisada, S., and Inagaki, I., Constituents of *Lindera erythrocarpa*. *Phytochemistry* **12**, 472 (1973b).
- Maradufu, A. and Ouma, J.H., A new chalcone as a natural molluscicide from *Polygonum senegalense*. *Phytochemistry* **17**, 823-824 (1978).
- Markham, K.R., *Techniques of Flavonoid Identification*. Academic Press, London New York, 84 (1982).
- Silverstein, R.M., Bassler, G.C., and Morrill, T.C., *Spectrometric identification of organic compounds*. John Wiley & sons, New York, 221 (1991).
- Sun, B.Y. and Chung, Y.H., Monographic study of the Lauracea in Korea. *Kor. J. Plant Tax.* **18**, 133-151 (1988).

(Accepted September 6, 2004)